

CONSELHO ESTADUAL DE EDUCAÇÃO

PROCESSO CEE-nº 2838/73

PARECER CEE-nº 2894 /73
Aprovado por Deliberação de
06/ 12 / 73

INTERESSADO: Rose Miriam de Matos

ASSUNTO: Equivalência de estudos

CÂMARA DO ENSINO DO PRIMEIRO GRAU - Delegação

RELATORA: Conselheira Isabel Sofia Siqueira

HISTÓRICO: Rose Miriam de Matos, filha de Suas Pinto de Matos e de dona Rosilda de Matos, nascida em Jacarei, São Paulo, a 23 de agosto de 1961, domiciliada e residente a Travessa 12 de Outubro, 43, Santo André, tendo realizado estudos no exterior, solicita pronunciamento deste Conselho quanto ao nível em que poderá ser reconhecida a equivalência dos mesmos aos cumpridos no sistema brasileiro.

É o seguinte o histórico escolar da requerente:

1. curso primário, com 4 séries na Escola Chace Street School e Clifford School nos Estados Unidos;
2. cursou a 5ª série no ano de 1972/1973 na Escola Clifford, tendo estudado: Leitura, Linguagem, Ortografia, Matemática, Estudos Sociais, Ciências, Caligrafia, Artes, Música, Educação Física, Trabalho de Casa; em 21 de agosto de 1973 passou a frequentar, como ouvinte, a 5ª série no Liceu Monteiro Lobato.

A documentação escolar apresentada atende às exigências da Resolução CEE-nº 19/65, tendo sido devidamente visada e traduzida.

FUNDAMENTAÇÃO: A petição encontra amparo no art.100 da lei nº 4024/61 e na jurisprudência deste Conselho.

CONCLUSÃO: À vista do que foi exposto, somos de Parecer que os estudos realizados por Rose Miriam de Matos, em New Bedford-USA, podem ser considerados equivalentes aos cumpridos no Brasil ao nível de conclusão da 5ª série do 1º grau e que se poderá, portanto, autorizar-lhe a matrícula na 6ª série em 1974. A escola que acolher a interessada deverá submetê-la a processo de adaptação em Língua Portuguesa.

São Paulo, 6 de dezembro de 1973

a) Conselheira Isabel Sofia Siqueira - Relatora

A CÂMARA DO ENSINO DO PRIMEIRO GRAU, no uso da competência deferida pela Deliberação de 9 de outubro de 1973, adota como seu Parecer, por deliberação aprovada na sessão hoje realizada, a conclusão do VOTO da Conselheira Isabel Sofia Siqueira.

Presentes os nobres Conselheiros: Isabel Sofia Siqueira, João Baptista Salles da Silva, José Conceição Paixão e Therezinha Fram.

Sala das sessões, em 6 de dezembro de 1973

a) Conselheiro Eloysio Rodrigues da Silva - Presidente em exercício